

Europeiska unionens officiella tidning

L 197



Svensk utgåva

Lagstiftning

femtiotredje årgången

29 juli 2010

Innehållsförteckning

II Icke-lagstiftningsakter

FÖRORDNINGAR

- ★ **Kommissionens förordning (EU) nr 675/2010 av den 28 juli 2010 om införande av en benämning i registret över garanterade traditionella specialiteter (Traditionally Farmed Gloucestershire Old Spots Pork [GTS])** 1
- Kommissionens förordning (EU) nr 676/2010 av den 28 juli 2010 om fastställande av schablonvärden vid import för bestämning av ingångspriset för vissa frukter och grönsaker 3
- Kommissionens förordning (EU) nr 677/2010 av den 28 juli 2010 om utfärdande av importlicenser på grundval av ansökningar inlämnade för perioden 1 juli 2010–30 juni 2011 inom ramen för den tullkvot som öppnades genom förordning (EG) nr 748/2008 för fryst mellangärde från nötkreatur 5
- Kommissionens förordning (EU) nr 678/2010 av den 28 juli 2010 om ändring av förordning (EU) nr 626/2010 om fastställande av importtullar inom spannmålssektorn som ska gälla från och med den 16 juli 2010 6

BESLUT

2010/418/EU:

- ★ **Kommissionens beslut av den 17 juni 2010 om fastställande av finansiellt stöd från unionen till utgifter i samband med nödgärder för att bekämpa blåtunga i Spanien 2004 och 2005 [delgivet med nr K(2010) 3804]** 9

Pris: 3 EUR

(forts. på nästa sida)

SV

De rättsakter vilkas titlar är tryckta med fin stil är sådana rättsakter som har avseende på den löpande handläggningen av jordbrukspolitiska frågor. De har normalt begränsad giltighetstid.

Beträffande alla övriga rättsakter gäller att titlarna är tryckta med fet stil och föregås av en asterisk.

2010/419/EU:

- ★ **Kommissionens beslut av den 28 juli 2010 om förlängning av godkännandet för fortsatt saluföring av produkter som innehåller, består av eller har framställts av genetiskt modifierad majs Bt11 (SYN-BTØ11-1), om godkännande av livsmedel och livsmedelsingredienser som innehåller eller består av fodermajs Bt11 (SYN-BTØ11-1) enligt Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1829/2003 och om upphävande av beslut 2004/657/EG [delgivet med nr K(2010) 5129] ⁽¹⁾** 11

2010/420/EU:

- ★ **Kommissionens beslut av den 28 juli 2010 om godkännande för utsläppande på marknaden av produkter som innehåller, består av eller har framställts av den genetiskt modifierade majsen MON89034xNK603 (MON-89Ø34-3xMON-ØØ6Ø3-6) enligt Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1829/2003 [delgivet med nr K(2010) 5133] ⁽¹⁾**..... 15

Rättelser

- ★ **Rättelse till rådets beslut av den 26 juli 2010 om restriktiva åtgärder mot Iran och om upphävande av gemensam ståndpunkt 2007/140/Gusp (EUT L 195 av den 27.7.2010)** 19
- ★ **Rättelse till kommissionens beslut av den 9 juli 2009 om fastställande av ekologiska kriterier för tilldelning av gemenskapens miljömärke till mjukpapper (EUT L 197 av den 29.7.2009)** 19



⁽¹⁾ Text av betydelse för EES

II

(Icke-lagstiftningsakter)

FÖRORDNINGAR

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EU) nr 675/2010

av den 28 juli 2010

om införande av en benämning i registret över garanterade traditionella specialiteter (Traditionally Farmed Gloucestershire Old Spots Pork [GTS])

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktions-sätt,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 509/2006 av den 20 mars 2006 om garanterade traditionella specialiteter av jordbruksprodukter och livsmedel⁽¹⁾, särskilt artikel 9.4 första stycket, och

av följande skäl:

- (1) I enlighet med artikel 8.2 första stycket i förordning (EG) nr 509/2006 och med tillämpning av artikel 19.3 i samma förordning har Förenade kungarikets ansökan om registrering av beteckningen "Traditionally Farmed Gloucestershire Old Spots Pork" offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*⁽²⁾.
- (2) Inga invändningar enligt artikel 9 i förordning (EG) nr 509/2006 har inkommit till kommissionen och därför bör denna beteckning registreras.

- (3) I registreringsansökan begärdes även det skydd som avses i artikel 13.2 i förordning (EG) nr 509/2006. Sådant skydd bör beviljas beteckningen "Traditionally Farmed Gloucestershire Old Spots Pork" eftersom inte invändningar visar att beteckningen används på ett lagligt, erkänt och ekonomiskt betydelsefullt sätt för liknande jordbruksprodukter eller livsmedel.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Den beteckning som anges i bilagan till denna förordning ska föras in i registret.

Det skydd som avses i artikel 13.2 i förordning (EG) nr 509/2006 ska tillämpas.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den tjugonde dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdat i Bryssel den 28 juli 2010.

På kommissionens vägnar

José Manuel BARROSO

Ordförande

⁽¹⁾ EUT L 93, 31.3.2006, s. 1.

⁽²⁾ EUT C 238, 3.10.2009, s. 8.

BILAGA

Produkter i bilaga I till fördraget, avsedda att användas som livsmedel:

Klass 1.1 Färskt kött (och slaktbiprodukter)

FÖRENADE KUNGARIKET

Traditionally Farmed Gloucestershire Old Spots Pork (GTS)

Benämning förbehållen vissa producenter.

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EU) nr 676/2010**av den 28 juli 2010****om fastställande av schablonvärden vid import för bestämning av ingångspriset för vissa frukter och grönsaker**

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktions-sätt,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 1234/2007 av den 22 oktober 2007 om upprättande av en gemensam organisation av jordbruksmarknaderna och om särskilda bestämmelser för vissa jordbruksprodukter ("enda förordningen om de gemensamma organisationerna av marknaden")⁽¹⁾,

med beaktande av kommissionens förordning (EG) nr 1580/2007 av den 21 december 2007 om tillämpningsföreskrifter för rådets förordningar (EG) nr 2200/96, (EG) nr 2201/96 och (EG) nr 1182/2007 avseende sektorn för frukt och grönsaker⁽²⁾, särskilt artikel 138.1, och

av följande skäl:

I förordning (EG) nr 1580/2007 anges som tillämpning av resultaten av de multilaterala förhandlingarna i Uruguayrundan kriterierna för kommissionens fastställande av schablonvärdena vid import från tredje land för de produkter och de perioder som anges i bilaga XV, del A till den förordningen.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

De schablonvärden vid import som avses i artikel 138 i förordning (EG) nr 1580/2007 ska fastställas i bilagan till den här förordningen.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den 29 juli 2010.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 28 juli 2010.

För kommissionen,
på ordförandens vägnar

Jean-Luc DEMARTY

Generaldirektör för jordbruk och
landsbygdsutveckling

⁽¹⁾ EUT L 299, 16.11.2007, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 350, 31.12.2007, s. 1.

BILAGA

Fastställande av schablonvärden vid import för bestämning av ingångspriset för vissa frukter och grönsaker

(EUR/100 kg)

KN-nr	Kod för tredjeland ⁽¹⁾	Schablonvärde vid import
0702 00 00	MK	31,8
	TR	105,8
	ZZ	68,8
0707 00 05	TR	105,8
	ZZ	105,8
0709 90 70	TR	106,3
	ZZ	106,3
0805 50 10	AR	92,4
	UY	83,6
	ZA	102,8
	ZZ	92,9
0806 10 10	AR	137,6
	CL	75,2
	EG	142,7
	IL	126,4
	MA	161,7
	TR	151,2
	ZA	90,0
	ZZ	126,4
	0808 10 80	AR
BR		80,4
CA		98,9
CL		100,8
CN		81,7
MA		54,2
NZ		111,8
US		108,8
UY		111,6
ZA		93,6
ZZ		100,2
0808 20 50	AR	70,4
	CL	157,1
	NZ	130,0
	ZA	103,2
	ZZ	115,2
0809 10 00	TR	186,4
	ZZ	186,4
0809 20 95	TR	220,4
	US	520,8
	ZZ	370,6
0809 30	TR	176,9
	ZZ	176,9
0809 40 05	BA	62,2
	IL	162,2
	TR	126,3
	XS	74,4
	ZZ	106,3

⁽¹⁾ Landsbeteckningar som fastställs i kommissionens förordning (EG) nr 1833/2006 (EUT L 354, 14.12.2006, s. 19). Koden "ZZ" betecknar "övrigt ursprung".

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EU) nr 677/2010

av den 28 juli 2010

om utfärdande av importlicenser på grundval av ansökningar inlämnade för perioden 1 juli 2010–30 juni 2011 inom ramen för den tullkvot som öppnades genom förordning (EG) nr 748/2008 för fryst mellangärde från nötkreatur

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktions-sätt,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 1234/2007 av den 22 oktober 2007 om upprättande av en gemensam organisation av jordbruksmarknaderna och om särskilda bestämmelser för vissa jordbruksprodukter ("enda förordningen om de gemensamma organisationerna av marknaden")⁽¹⁾,

med beaktande av kommissionens förordning (EG) nr 1301/2006 av den 31 augusti 2006 om gemensamma regler för administrationen av sådana importtullkvoter för jordbruksprodukter som omfattas av ett system med importlicenser⁽²⁾, särskilt artikel 7.2, och

av följande skäl:

- (1) Genom kommissionens förordning (EG) nr 748/2008 av den 30 juli 2008 om öppnande och förvaltning av en importtullkvot för fryst mellangärde från nötkreatur som

omfattas av KN-nummer 0206 29 91⁽³⁾ öppnades en tullkvot för import av nötköttsprodukter.

- (2) Kvantiteterna i de ansökningar om importlicenser som har lämnats in för perioden 1 juli 2010–30 juni 2011 överstiger de tillgängliga kvantiteterna. Det bör därför beslutas i vilken omfattning importlicenser kan utfärdas genom att en tilldelningskoefficient fastställs som ska tillämpas på de begärda kvantiteterna.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

För de ansökningar om importlicens för kvoten med löpnummer 09.4020 som har lämnats in för perioden 1 juli 2010–30 juni 2011 enligt förordning (EG) nr 748/2008 fastställs en tilldelningskoefficient på 53,747872 %.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den 29 juli 2010.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 28 juli 2010.

*För kommissionen,
på ordförandens vägnar*

Jean-Luc DEMARTY

*Generaldirektör för jordbruk och
landsbygdsutveckling*

⁽¹⁾ EUT L 299, 16.11.2007, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 238, 1.9.2006, s. 13.

⁽³⁾ EGT L 202, 31.7.2008, s. 28.

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EU) nr 678/2010**av den 28 juli 2010****om ändring av förordning (EU) nr 626/2010 om fastställande av importtullar inom spannmålssektorn som ska gälla från och med den 16 juli 2010**

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktions-sätt,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 1234/2007 av den 22 oktober 2007 om upprättande av en gemensam organisation av jordbruksmarknaderna och om särskilda bestämmelser för vissa jordbruksprodukter ("enda förordningen om de gemensamma organisationerna av marknaden")⁽¹⁾,

med beaktande av kommissionens förordning (EU) nr 642/2010 av den 20 juli 2010 om tillämpningsföreskrifter för rådets förordning (EG) nr 1234/2007 vad avser importtullarna inom spannmålssektorn⁽²⁾, särskilt artikel 2.1, och

av följande skäl:

- (1) De importtullar inom spannmålssektorn som ska gälla från och med den 16 juli 2010 fastställs i kommissionens förordning (EU) nr 626/2010⁽³⁾.

- (2) Eftersom de beräknade genomsnittsvärdena av importtullarna avviker med 5 EUR/t från de fastställda värdena, bör de importtullar som fastställs i förordning (EU) nr 626/2010 justeras i motsvarande mån.

- (3) Förordning (EU) nr 626/2010 bör därför ändras i enlighet med detta.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Bilagorna I och II till förordning (EU) nr 626/2010 ska ersättas med bilagorna till denna förordning.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft samma dag som den offentliggörs i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Den ska tillämpas från och med den 29 juli 2010.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 28 juli 2010.

*För kommissionen,
på ordförandens vägnar*

Jean-Luc DEMARTY

*Generaldirektör för jordbruk och
landsbygdsutveckling*

⁽¹⁾ EUT L 299, 16.11.2007, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 187, 21.7.2010, s. 5.

⁽³⁾ EUT L 182, 16.7.2010, s. 9.

BILAGA I

Importtullar för de produkter som avses i artikel 136.1 i förordning (EG) nr 1234/2007 och som ska gälla från och med den 29 juli 2010

KN-nr	Varuslag	Importtull ⁽¹⁾ (EUR/t)
1001 10 00	Durumvete: av hög kvalitet	0,00
	av medelhög kvalitet	0,00
	av låg kvalitet	0,00
1001 90 91	Vanligt vete, för utsäde	0,00
ex 1001 90 99	Vanligt vete av hög kvalitet, av annat slag än för utsäde	0,00
1002 00 00	Råg	31,78
1005 10 90	Utsädesmajs annan än hybridmajs	8,66
1005 90 00	Majs av annat slag än för utsäde ⁽²⁾	8,66
1007 00 90	Sorghum av andra slag än hybrider för utsäde	31,78

⁽¹⁾ Enligt artikel 2.4 i förordning (EU) nr 642/2010 ska importtullen för varor, som anländer till unionens via Atlanten eller Suezkanalen, minskas med

- 3 EUR/ton om lossningshamnen ligger i Medelhavet eller i Svarta havet,
- 2 EUR/ton om lossningshamnen ligger i Danmark, Estland, Irland, Lettland, Litauen, Polen, Finland, Sverige eller Förenade kungariket eller vid den Iberiska halvöns Atlantkust.

⁽²⁾ Om villkoren i artikel 3 i förordning (EU) nr 642/2010 är uppfyllda har importören rätt till en schablonmässig minskning av importtullen med 24 euro/ton.

BILAGA II

Beräkningsgrunder för importtullarna i bilaga I

15.7.2010-27.7.2010

1. Genomsnitt enligt artikel 2.2 i förordning (EU) nr 642/2010:

(EUR/t)

	Vanligt vete ⁽¹⁾	Majs	Durumvete, hög kvalitet	Durumvete, medelhög kvalitet ⁽²⁾	Durumvete, låg kvalitet ⁽³⁾	Korn
Börs	Minnéapolis	Chicago	—	—	—	—
Börsnotering	176,76	115,21	—	—	—	—
Pris fob USA	—	—	139,42	129,42	109,42	72,45
Tillägg för Mexikanska golfen	—	12,67	—	—	—	—
Tillägg för Stora sjöarna	22,79	—	—	—	—	—

⁽¹⁾ Bidrag med 14 EUR/ton ingår (artikel 5.3 i förordning (EU) nr 642/2010).⁽²⁾ Avdrag med 10 EUR/ton (artikel 5.3 i förordning (EU) nr 642/2010).⁽³⁾ Avdrag med 30 EUR/ton (artikel 5.3 i förordning (EU) nr 642/2010).

2. Genomsnitt enligt artikel 2.2 i förordning (EU) nr 642/2010:

Fraktkostnad: Mexikanska golfen–Rotterdam 20,50 EUR/t

Fraktkostnad: Stora sjöarna–Rotterdam 50,14 EUR/t

BESLUT

KOMMISSIONENS BESLUT

av den 17 juni 2010

om fastställande av finansiellt stöd från unionen till utgifter i samband med nödgärder för att bekämpa blåtunga i Spanien 2004 och 2005

[delgivet med nr K(2010) 3804]

(Endast den spanska texten är giltig)

(2010/418/EU)

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

fastställas genom ett kommissionsbeslut som kommer att antas enligt förfarandet i artikel 40 i beslut 2009/470/EG.

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktions-sätt,

med beaktande av rådets beslut 2009/470/EG av den 25 maj 2009 om utgifter inom veterinärområdet⁽¹⁾, särskilt artikel 3.4, och

av följande skäl:

(1) Utbrott av blåtunga inträffade i Spanien 2004 och 2005. Denna sjukdom utgör ett allvarligt hot mot djurbesättningarna i unionen.

(2) Genom kommissionens beslut 2005/650/EG av den 13 september 2005 om finansiellt stöd från gemenskapen för nödgärder för att bekämpa bluetongue i Spanien 2004 och 2005⁽²⁾ beviljades Spanien ett finansiellt stöd från gemenskapen till utgifter i samband med nödgärder för att bekämpa blåtunga under 2004 och 2005.

(3) I det beslutet föreskrivs en första delutbetalning på 2 500 000 euro, med förbehåll för resultatet av kommissionens kontroller på plats.

(4) Enligt artikel 6.2 i det beslutet ska återstoden av det finansiella stödet från unionen betalas på grundval av den ansökan som lämnades in inom 60 dagar från beslutet. Spanien lämnade in sin ansökan den 11 november 2005.

(5) Enligt artikel 4.2 i beslut 2005/650/EG ska det återstående beloppet av det finansiella stöd från unionen nu

(6) Av resultaten av de kontroller kommissionen har utfört enligt artikel 7 i beslut 2005/650/EG och de villkor som gäller för beviljande av unionsstöd framgår det att totalsumman av de utgifter som redovisats inte kan anses berättiga till finansiellt stöd.

(7) I en skrivelse av den 1 juli 2009 informerades Spanien om kommissionens iakttagelser, metoder för beräkning av stödberättigande utgifter och slutsatser.

(8) Mot denna bakgrund bör det sammanlagda belopp som unionen bidrar med till de stödberättigande utgifterna i samband med utrotningen och övervakningen av blåtunga i Spanien under 2004 och 2005 nu fastställas.

(9) De åtgärder som föreskrivs i detta beslut är förenliga med yttrandet från ständiga kommittén för livsmedelskedjan och djurhälsa.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Finansiellt stöd från unionen till Spanien

Det sammanlagda finansiella stödet från unionen för utgifter i samband med utrotningen av blåtunga i Spanien 2004 och 2005 fastställs härmed på grundval av beslut 2005/650/EG till 2 850 183,00 euro.

Artikel 2

Utbetalning av stödet

Återstoden av det finansiella stödet från unionen fastställs till 350 183,00 euro.

⁽¹⁾ EUT L 155, 18.6.2009, s. 30.

⁽²⁾ EUT L 238, 15.9.2005, s. 19.

Artikel 3

Adressat

Detta beslut riktar sig till Konungariket Spanien.

Utfärdat i Bryssel den 17 juni 2010.

På kommissionens vägnar

John DALLI

Ledamot av kommissionen

KOMMISSIONENS BESLUT

av den 28 juli 2010

om förlängning av godkännandet för fortsatt saluföring av produkter som innehåller, består av eller har framställts av genetiskt modifierad majs Bt11 (SYN-BTØ11-1), om godkännande av livsmedel och livsmedelsingredienser som innehåller eller består av fodermajs Bt11 (SYN-BTØ11-1) enligt Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1829/2003 och om upphävande av beslut 2004/657/EG

[delgivet med nr K(2010) 5129]

(Endast den franska texten är giltig)

(Text av betydelse för EES)

(2010/419/EU)

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktions-sätt,

med beaktande av Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1829/2003 av den 22 september 2003 om genetiskt modifierade livsmedel och foder⁽¹⁾, särskilt artiklarna 7.3, 11.3, 19.3 och 23.3, och

av följande skäl:

(1) Syngenta Seeds SAS lämnade på Syngenta Crop Protection AG:s vägnar den 17 april 2007 in en ansökan till kommissionen i enlighet med artiklarna 5, 11, 17 och 23 i förordning (EG) nr 1829/2003 om förlängning av godkännandet för fortsatt saluföring av befintliga livsmedel och livsmedelsingredienser som har framställts av Bt11-majs (inklusive livsmedelstillsatser) och om förlängning av godkännandet för fortsatt saluföring av befintligt foder som innehåller, består av eller har framställts av Bt11-majs (inklusive fodertillsatser och foderråvaror) samt andra produkter än livsmedel och foder som innehåller eller består av Bt11-majs, med undantag för odling (nedan kallad *ansökan*), vilka tidigare har anmälts i enlighet med artiklarna 8.1 a och b samt 20.1 a och b i den förordningen. Ansökan omfattar även förlängning av godkännandet för utsläppande på marknaden av livsmedel och livsmedelsingredienser som är godkända enligt kommissionens beslut 2004/657/EG av den 19 maj 2004 om tillstånd till utsläppande på marknaden av sockermajs från genetiskt modifierad majs linje Bt11 som nytt livsmedel eller ny livsmedelsingrediens enligt Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 258/97⁽²⁾. Syngenta Seeds SAS begärde också i sin ansökan godkännande av livsmedel och livsmedelsingredienser som innehåller eller består av Bt11-fodermajs och som aldrig varit godkända i EU.

(2) Europeiska myndigheten för livsmedelssäkerhet (Efsa) lämnade den 17 februari 2009 ett positivt yttrande⁽³⁾ i enlighet med artiklarna 6 och 18 i förordning (EG) nr 1829/2003 och konstaterade att de nya uppgifter som lämnats i ansökan och genomgången av den litteratur som getts ut sedan Efsas föregående vetenskapliga yttrande om Bt11-majs⁽⁴⁾ inte medför några ändringar. Efsa bekräftade därför sin tidigare slutsats att Bt11-majs är lika säker som den icke genetiskt modifierade motsvarigheten och att det är osannolikt att den vid avsedd användning skulle leda till negativa effekter på människors eller djurs hälsa eller på miljön, vilket också gäller för produkterna i ansökan.

(3) Efsa tog i sitt yttrande ställning till medlemsstaternas alla specifika frågor och farhågor under samrådet med de behöriga nationella myndigheterna i enlighet med artiklarna 6.4 och 18.4 i förordning (EG) nr 1829/2003.

(4) I sitt yttrande konstaterade Efsa också att den miljöövervakningsplan i form av en allmän tillsynsplan som sökanden har lämnat in ligger i linje med det avsedda användningsområdet för produkterna.

(5) Syngenta Seeds AG var adressat i beslut 2004/657/EG, men har därefter inlemmats i Syngenta Crop Protection AG i Schweiz, och de är numera samma juridiska person, på vars vägnar sökanden ansökte om en förlängning av godkännandet. Sökanden bekräftade att ansökan också omfattade godkännande av livsmedel och livsmedelsingredienser som innehåller eller består av Bt11-fodermajs och att den avsåg att begära en förlängning av godkännandet för de produkter som omfattas av beslut 2004/657/EG innan det godkännande som avses i det

⁽¹⁾ EUT L 268, 18.10.2003, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 300, 25.9.2004, s. 48.

⁽³⁾ <http://registerofquestions.efsa.europa.eu/roqFrontend/questionLoader?question=EFSA-Q-2007-146>

⁽⁴⁾ Efsas yttrande av den 19 maj 2005 om utsläppande på marknaden av Bt11 för odling, foder och industriell bearbetning – <http://registerofquestions.efsa.europa.eu/roqFrontend/questionLoader?question=EFSA-Q-2004-012>

- beslutet upphör att gälla, så att ett enda beslut som omfattar dessa produkter kan antas med samma dag för ikraftträdande. Mot bakgrund av detta bör förlängning av godkännandet för fortsatt saluföring av befintliga produkter, förlängning av godkännandet av livsmedel och livsmedelsingredienser som innehåller, består av eller har framställts av Bt11-sockermajs (färsk eller konserverad) samt godkännande av livsmedel och livsmedelsingredienser som innehåller eller består av Bt11-fodermajs beviljas. Beslut 2004/657/EG bör följaktligen upphöra att gälla.
- (6) En unik identitetsbeteckning bör tilldelas varje genetiskt modifierad organism i enlighet med kommissionens förordning (EG) nr 65/2004 av den 14 januari 2004 om inrättande av ett system för skapande och tilldelning av unika identitetsbeteckningar för genetiskt modifierade organismer ⁽¹⁾.
- (7) Enligt Efsas yttrande verkar det inte behövas några andra särskilda märkningskrav än de som fastställs i artiklarna 13.1 och 25.2 i förordning (EG) nr 1829/2003 för livsmedel, livsmedelsingredienser och foder som innehåller, består av eller har framställts av Bt11-majs. För att säkerställa att produkterna används på ett sätt som är godkänt enligt detta beslut bör det dock även tydligt anges på märkningen av foder och andra produkter än livsmedel och foder som innehåller eller består av den genetiskt modifierade organismen och som ansökan om förlängning av godkännandet gäller att produkterna i fråga inte får användas till odling.
- (8) Innehavaren av godkännandet bör lämna årliga rapporter om genomförandet och resultaten av den verksamhet som beskrivs i planen för övervakning av miljöpåverkan. Dessa resultat bör läggas fram enligt kommissionens beslut 2009/770/EG av den 13 oktober 2009 om utarbetande av standardformulär för rapportering av övervakningsresultat rörande avsiktlig utsättning i miljön av produkter som består av eller innehåller genetiskt modifierade organismer, i syfte att släppa ut dessa på marknaden, i enlighet med Europaparlamentets och rådets direktiv 2001/18/EG ⁽²⁾.
- (9) Det framgår av Efsas yttrande att det inte finns någon anledning att införa särskilda villkor för eller begränsningar av utsläppandet på marknaden och/eller särskilda villkor för eller begränsningar av användning eller hantering, däribland krav på övervakning av livsmedels eller foders användning efter försäljningen, eller särskilda villkor för skydd av specifika ekosystem, miljöer och/eller geografiska områden i enlighet med artiklarna 6.5 e och 18.5 e i förordning (EG) nr 1829/2003.
- (10) Alla relevanta uppgifter om godkännandet av eller förlängning av godkännandet av produkterna bör föras in i det gemenskapsregister över genetiskt modifierade livsmedel och foder som föreskrivs i förordning (EG) nr 1829/2003.
- (11) I artikel 4.6 i Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1830/2003 av den 22 september 2003 om spårbarhet och märkning av genetiskt modifierade organismer och spårbarhet av livsmedel och foderprodukter som är framställda av genetiskt modifierade organismer och om ändring av direktiv 2001/18/EG ⁽³⁾ fastställs märkningskrav för produkter som består av eller innehåller genetiskt modifierade organismer.
- (12) Detta beslut bör genom förmedlingscentrumet för biosäkerhet (*Biosafety Clearing House*) delges parterna i Cartagena-protokollet om biosäkerhet till konventionen om biologisk mångfald, i enlighet med artiklarna 9.1 och 15.2 c i Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1946/2003 av den 15 juli 2003 om gränsöverskridande förflyttning av genetiskt modifierade organismer ⁽⁴⁾.
- (13) Sökanden har hörts om de åtgärder som föreskrivs i detta beslut.
- (14) Ständiga kommittén för livsmedelskedjan och djurhälsa lämnade inget yttrande inom den tid som kommitténs ordförande bestämt.
- (15) Vid sitt möte den 29 juni 2010 kunde rådet inte fatta beslut med kvalificerad majoritet vare sig för eller emot förslaget. Rådet meddelade att dess behandling av ärendet var avslutad. Det är följaktligen upp till kommissionen att anta åtgärderna.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Genetiskt modifierad organism och unik identitetsbeteckning

Genetiskt modifierad majs Bt11 (*Zea mays L.*), enligt specifikationen i punkt b i bilagan till detta beslut, tilldelas den unika identitetsbeteckningen SYN-BTØ11-1 i enlighet med förordning (EG) nr 65/2004.

⁽¹⁾ EUT L 10, 16.1.2004, s. 5.

⁽²⁾ EUT L 275, 21.10.2009, s. 9.

⁽³⁾ EUT L 268, 18.10.2003, s. 24.

⁽⁴⁾ EUT L 287, 5.11.2003, s. 1.

*Artikel 2***Godkännande**

Följande produkter godkänns i enlighet med artiklarna 4.2 och 16.2 i förordning (EG) nr 1829/2003 enligt villkoren i detta beslut:

- a) Livsmedel och livsmedelsingredienser som innehåller, består av eller har framställts av SYN-BTØ11-1-majs.
- b) Foder som innehåller, består av eller har framställts av SYN-BTØ11-1-majs.
- c) Andra produkter än livsmedel och foder som innehåller eller består av SYN-BTØ11-1-majs för samma användningsområden som all annan slags majs, med undantag för odling.

*Artikel 3***Märkning**

1. Vid tillämpningen av märkningskraven i artiklarna 13.1 och 25.2 i förordning (EG) nr 1829/2003 och i artikel 4.6 i förordning (EG) nr 1830/2003 ska "organismens namn" vara "majs".

2. Uppgiften "inte avsedd för odling" ska finnas på etiketten och i de handlingar som medföljer produkter som innehåller eller består av SYN-BTØ11-1-majs som avses i artikel 2 b och c.

*Artikel 4***Övervakning av miljöpåverkan**

1. Innehavaren av godkännandet ska se till att planen för övervakning av miljöpåverkan enligt punkt h i bilagan införs och genomförs.
2. Innehavaren av godkännandet ska lämna årliga rapporter till kommissionen om genomförandet och resultaten av den verksamhet som beskrivs i övervakningsplanen i enlighet med beslut 2009/770/EG.

*Artikel 5***Gemenskapsregister**

Uppgifterna i bilagan till detta beslut ska föras in i det gemenskapsregister över genetiskt modifierade livsmedel och foder som föreskrivs i artikel 28 i förordning (EG) nr 1829/2003.

*Artikel 6***Innehavare av godkännandet**

Innehavare av godkännandet ska vara Syngenta Seeds SAS i Frankrike, som företräder Syngenta Crop Protection AG i Schweiz.

*Artikel 7***Giltighet**

Detta beslut ska gälla under tio år från och med dagen för delgivningen.

*Artikel 8***Upphävande**

Beslut 2004/657/EG ska upphöra att gälla.

*Artikel 9***Adressat**

Detta beslut riktar sig till Syngenta Seeds SAS, 12 chemin de l'Hobit, BP 27, 31790 Saint-Sauveur, FRANKRIKE, som företräder Syngenta Crop Protection AG i Schweiz.

Utfärdat i Bryssel den 28 juli 2010.

På kommissionens vägnar

John DALLI

Ledamot av kommissionen

BILAGA

a) **Sökande och innehavare av godkännandet:**

Namn: Syngenta Seeds SAS

Adress: 12 chemin de l'Hobit, BP 27, 31790 Saint-Sauveur, FRANKRIKE

som företräder Syngenta Crop Protection AG, Schwarzwaldallee 215, 4058 Basel, SCHWEIZ.

b) **Beteckning och specifikation av produkterna:**

1. Livsmedel och livsmedelsingredienser som innehåller, består av eller har framställts av SYN-BTØ11-1-majs.
2. Foder som innehåller, består av eller har framställts av SYN-BTØ11-1-majs.
3. Andra produkter än livsmedel och foder som innehåller eller består av SYN-BTØ11-1-majs för samma användningsområden som all annan slags majs, med undantag för odling.

Den genetiskt modifierade majsen SYN-BTØ11-1, såsom den beskrivs i ansökan, uttrycker Cry1Ab-protein som ger skydd mot vissa skadedjur av ordningen fjärilar och PAT-protein som ger tolerans mot herbiciden glyfosinatammonium.

c) **Märkning:**

1. Vid tillämpningen av de särskilda märkningskraven i artiklarna 13.1 och 25.2 i förordning (EG) nr 1829/2003 och i artikel 4.6 i förordning (EG) nr 1830/2003 ska "organismens namn" vara "majs".
2. Uppgiften "inte avsedd för odling" ska finnas på etiketten och i de handlingar som medföljer produkter som innehåller eller består av det SYN-BTØ11-1-majs som avses i artikel 2 b och c.

d) **Detektionsmetod:**

- Händelsespecifik metod baserad på realtids-PCR för kvantifiering av SYN-BTØ11-1-majs.
- Validerad av gemenskapens referenslaboratorium, som inrättats i enlighet med förordning (EG) nr 1829/2003, offentliggjord på <http://gmo-crl.jrc.ec.europa.eu/statusofloss.htm>
- Referensmaterial: ERM®-BF412 tillgängligt via Europeiska kommissionens gemensamma forskningscentrum (GFC), Institutet för referensmaterial och referensmätningar (IRMM) på <https://irmm.jrc.ec.europa.eu/rmcatalogue>

e) **Unik identitetsbeteckning:**

SYN-BTØ11-1

f) **Uppgifter som ska lämnas enligt bilaga II till Cartagena-protokollet om biosäkerhet till konventionen om biologisk mångfald:**

Biosafety Clearing House, Record ID: se [ifylls i samband med delgivning].

g) **Villkor för eller begränsningar av utsläppande på marknaden, användning och hantering av produkterna:**

Ej tillämpligt.

h) **Övervakningsplan:**

Plan för övervakning av miljöpåverkan i överensstämmelse med bilaga VII till direktiv 2001/18/EG.

[Länk: plan utlagd på Internet]

i) **Krav på övervakning efter försäljningen avseende användning av produkten som livsmedel:**

Ej tillämpligt.

Anm.: Länkar till relevanta dokument kan behöva ändras med tiden. Allmänheten kommer att informeras om dessa ändringar genom uppdatering av gemenskapsregistret över genetiskt modifierade livsmedel och foder.

KOMMISSIONENS BESLUT

av den 28 juli 2010

om godkännande för utsläppande på marknaden av produkter som innehåller, består av eller har framställts av den genetiskt modifierade majsen MON89034xNK603 (MON-89034-3xMON-00603-6) enligt Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1829/2003

[delgivet med nr K(2010) 5133]

(Endast de franska och nederländska texterna är giltiga)

(Text av betydelse för EES)

(2010/420/EU)

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktions-sätt,

med beaktande av Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1829/2003 av den 22 september 2003 om genetiskt modifierade livsmedel och foder⁽¹⁾, särskilt artiklarna 7.3 och 19.3, och

av följande skäl:

- (1) Monsanto Europe SA lämnade den 24 januari 2007 in en ansökan till den behöriga nederländska myndigheten, i enlighet med artiklarna 5 och 17 i förordning (EG) nr 1829/2003, om att få släppa ut livsmedel, livsmedels-ingredienser och foder som innehåller, består av eller har framställts av MON89034xNK603-majs på marknaden (nedan kallad *ansökan*).
- (2) Ansökan gäller också utsläppande på marknaden av andra produkter än livsmedel och foder som innehåller eller består av MON89034xNK603-majs för samma användningsområden som all annan slags majs, med undantag för odling. I enlighet med artiklarna 5.5 och 17.5 i förordning (EG) nr 1829/2003 innehåller ansökan därför de uppgifter och den information som krävs i bilagorna III och IV till Europaparlamentets och rådets direktiv 2001/18/EG av den 12 mars 2001 om avsiktlig utsättning av genetiskt modifierade organismer i miljön och om upphävande av rådets direktiv 90/220/EEG⁽²⁾ samt information och slutsatser angående den riskbedömning som genomförts enligt principerna i bilaga II till direktiv 2001/18/EG. Den innehåller även en plan för övervakning av miljöpåverkan i överensstämmelse med bilaga VII till direktiv 2001/18/EG.
- (3) Europeiska myndigheten för livsmedelssäkerhet (Efsa) lämnade den 29 september 2009 ett positivt yttrande i enlighet med artiklarna 6 och 18 i förordning (EG) nr

1829/2003. Den ansåg att MON89034xNK603-majs är lika säker som den icke genetiskt modifierade motsvarigheten vad gäller potentiella effekter på människors och djurs hälsa eller på miljön. Den konstaterade att det därför är osannolikt att utsläppandet på marknaden av de produkter som innehåller, består av eller har framställts av MON89034xNK603-majs enligt beskrivningen i ansökan (nedan kallade *produkterna*) vid avsedd användning skulle leda till negativa effekter på människors eller djurs hälsa eller på miljön⁽³⁾. Efsa tog i sitt yttrande ställning till medlemsstaternas alla specifika frågor och farhågor under samrådet med de behöriga nationella myndigheterna i enlighet med artiklarna 6.4 och 18.4 i den förordningen.

- (4) I sitt yttrande konstaterade Efsa också att den miljöövervakningsplan i form av en allmän tillsynsplan som sökanden har lämnat in ligger i linje med det avsedda användningsområdet för produkterna.
- (5) Mot bakgrund av detta bör godkännande beviljas för produkterna.
- (6) En unik identitetsbeteckning bör tilldelas varje genetiskt modifierad organism i enlighet med kommissionens förordning (EG) nr 65/2004 av den 14 januari 2004 om inrättande av ett system för skapande och tilldelning av unika identitetsbeteckningar för genetiskt modifierade organismer⁽⁴⁾.
- (7) Enligt Efsas yttrande verkar det inte behövas några andra särskilda märkningskrav än de som ställs i artiklarna 13.1 och 25.2 i förordning (EG) nr 1829/2003 för livsmedel, livsmedelsingredienser och foder som innehåller, består av eller har framställts av MON89034xNK603-majs. För att säkerställa att produkterna används på ett sätt som är godkänt enligt detta beslut bör det dock även tydligt anges på märkningen av foder och andra produkter än livsmedel och foder som innehåller eller består av den genetiskt modifierade organismen och som ansökan om godkännande gäller att produkterna i fråga inte får användas till odling.

⁽¹⁾ EUT L 268, 18.10.2003, s. 1.

⁽²⁾ EGT L 106, 17.4.2001, s. 1.

⁽³⁾ <http://registerofquestions.efsa.europa.eu/roqFrontend/questionLoader?question=Efsa-Q-2009-00759>

⁽⁴⁾ EUT L 10, 16.1.2004, s. 5.

- (8) Innehavaren av godkännandet bör lämna årliga rapporter om genomförandet och resultaten av den verksamhet som beskrivs i planen för övervakning av miljöpåverkan. Dessa resultat bör läggas fram enligt kommissionens beslut 2009/770/EG av den 13 oktober 2009 om utarbetande av standardformulär för rapportering av övervakningsresultat rörande avsiktlig utsättning i miljön av produkter som består av eller innehåller genetiskt modifierade organismer, i syfte att släppa ut dessa på marknaden, i enlighet med Europaparlamentets och rådets direktiv 2001/18/EG⁽¹⁾.
- (9) Det framgår av Efsas yttrande att det inte finns någon anledning att införa särskilda villkor för eller begränsningar av utsläppandet på marknaden och/eller särskilda villkor för eller begränsningar av användning eller hantering, däribland krav på övervakning av livsmedels eller foders användning efter försäljningen, eller särskilda villkor för skydd av specifika ekosystem, miljöer och/eller geografiska områden i enlighet med artiklarna 6.5 e och 18.5 e i förordning (EG) nr 1829/2003.
- (10) Alla relevanta uppgifter om godkännandet av produkterna bör föras in i det gemenskapsregister över genetiskt modifierade livsmedel och foder som föreskrivs i förordning (EG) nr 1829/2003.
- (11) I artikel 4.6 i Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1830/2003 av den 22 september 2003 om spårbarhet och märkning av genetiskt modifierade organismer och spårbarhet av livsmedel och foderprodukter som är framställda av genetiskt modifierade organismer och om ändring av direktiv 2001/18/EG⁽²⁾ fastställs märkningskrav för produkter som består av eller innehåller genetiskt modifierade organismer.
- (12) Detta beslut bör genom förmedlingscentrumet för biosäkerhet (*Biosafety Clearing House*) delges parterna i Cartagena-protokollet om biosäkerhet till konventionen om biologisk mångfald, i enlighet med artiklarna 9.1 och 15.2 c i Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1946/2003 av den 15 juli 2003 om gränsöverskridande förflyttning av genetiskt modifierade organismer⁽³⁾.
- (13) Sökanden har hörts om de åtgärder som föreskrivs i detta beslut.
- (14) Ständiga kommittén för livsmedelskedjan och djurhälsa lämnade inget yttrande inom den tid som kommitténs ordförande bestämt.

- (15) Vid sitt möte den 29 juni 2010 kunde rådet inte fatta beslut med kvalificerad majoritet vare sig för eller emot förslaget. Rådet meddelade att dess behandling av ärendet var avslutad. Det är följaktligen upp till kommissionen att anta åtgärderna.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Genetiskt modifierad organism och unik identitetsbeteckning

Genetiskt modifierad majs (*Zea mays* L.) MON89034xNK603, enligt specifikationen i punkt b i bilagan till detta beslut, tilldelas den unika identitetsbeteckningen MON-89034-3xMON-00603-6 i enlighet med förordning (EG) nr 65/2004.

Artikel 2

Godkännande

Följande produkter godkänns i enlighet med artiklarna 4.2 och 16.2 i förordning (EG) nr 1829/2003 enligt villkoren i detta beslut:

- a) Livsmedel och livsmedelsingredienser som innehåller, består av eller har framställts av MON-89034-3xMON-00603-6-majs.
- b) Foder som innehåller, består av eller har framställts av MON-89034-3xMON-00603-6-majs.
- c) Andra produkter än livsmedel och foder som innehåller eller består av MON-89034-3xMON-00603-6-majs för samma användningsområden som all annan slags majs, med undantag för odling.

Artikel 3

Märkning

1. Vid tillämpningen av märkningskraven i artiklarna 13.1 och 25.2 i förordning (EG) nr 1829/2003 och i artikel 4.6 i förordning (EG) nr 1830/2003 ska "organismens namn" vara "majs".

2. Uppgiften "inte avsedd för odling" ska finnas på etiketten och i de handlingar som medföljer sådana produkter som innehåller eller består av MON-89034-3xMON-00603-6-majs som avses i artikel 2 b och c.

Artikel 4

Övervakning av miljöpåverkan

1. Innehavaren av godkännandet ska se till att planen för övervakning av miljöpåverkan enligt punkt h i bilagan införs och genomförs.

⁽¹⁾ EUT L 275, 21.10.2009, s. 9.

⁽²⁾ EUT L 268, 18.10.2003, s. 24.

⁽³⁾ EUT L 287, 5.11.2003, s. 1.

2. Innehavaren av godkännandet ska lämna årliga rapporter till kommissionen om genomförandet och resultaten av den verksamhet som beskrivs i övervakningsplanen i enlighet med beslut 2009/770/EG.

Artikel 5

Gemenskapsregister

Uppgifterna i bilagan till detta beslut ska föras in i det gemenskapsregister över genetiskt modifierade livsmedel och foder som föreskrivs i artikel 28 i förordning (EG) nr 1829/2003.

Artikel 6

Innehavare av godkännandet

Innehavare av godkännandet ska vara Monsanto Europe SA i Belgien, som företräder Monsanto Company i Förenta staterna.

Artikel 7

Giltighet

Detta beslut ska gälla under tio år från och med dagen för delgivningen.

Artikel 8

Adressat

Detta beslut riktar sig till Monsanto Europe SA, Avenue de Tervuren/Tervurenlaan 270–272, 1150 Bryssel, BELGIEN.

Utfärdat i Bryssel den 28 juli 2010.

På kommissionens vägnar

John DALLI

Ledamot av kommissionen

BILAGA

a) **Sökande och innehavare av godkännandet:**

Namn: Monsanto Europe SA

Adress: Avenue de Tervuren/Tervurenlaan 270–272, 1150 Bryssel, BELGIEN

som företräder Monsanto Company, 800 N. Lindbergh Boulevard, St. Louis, Missouri 63167, FÖRENTA STATERNA.

b) **Beteckning och specifikation av produkterna:**

1. Livsmedel och livsmedelsingredienser som innehåller, består av eller har framställts av MON-89Ø34-3xMON-ØØ6Ø3-6-majs.
2. Foder som innehåller, består av eller har framställts av MON-89Ø34-3xMON-ØØ6Ø3-6-majs.
3. Andra produkter än livsmedel och foder som innehåller eller består av MON-89Ø34-3xMON-ØØ6Ø3-6-majs för samma användningsområden som all annan slags majs, med undantag för odling.

Den genetiskt modifierade majsen MON-89Ø34-3xMON-ØØ6Ø3-6, såsom den beskrivs i ansökan, är framställd genom korsningar av majs innehållande transformationshändelserna MON-89Ø34-3 och MON-ØØ6Ø3-6 och uttrycker Cry1A.105-protein och Cry2Ab2-protein som ger skydd mot vissa skadedjur av ordningen fjärilar samt CP4 EPSPS-protein som ger tolerans mot herbiciden glyfosat.

c) **Märkning:**

1. Vid tillämpningen av de särskilda märkningskraven i artiklarna 13.1 och 25.2 i förordning (EG) nr 1829/2003 och i artikel 4.6 i förordning (EG) nr 1830/2003 ska "organismens namn" vara "majs".
2. Uppgiften "inte avsedd för odling" ska finnas på etiketten och i de handlingar som medföljer produkter som innehåller eller består av det MON-89Ø34-3xMON-ØØ6Ø3-6-majs som avses i artikel 2 b och c i detta beslut.

d) **Detektionsmetod:**

- Händelsespecifika metoder baserade på kvantitativt realtids-PCR för genetiskt modifierad MON-89Ø34-3-majs och MON-ØØ6Ø3-6-majs som validerats på MON-89Ø34-3xMON-ØØ6Ø3-6-majs.
- Validerad på frön av gemenskapens referenslaboratorium, som inrättats i enlighet med förordning (EG) nr 1829/2003, och offentliggjord på <http://gmo-crl.jrc.ec.europa.eu/statusofdoss.htm>
- Referensmaterial: AOCS 0906-E och AOCS 0406-A (för MON-89Ø34-3) tillgängliga via *American Oil Chemists Society* på <http://www.aocs.org/tech/crm/> och ERM@-BF415 (för MON-ØØ6Ø3-6) tillgängligt via Europeiska kommissionens gemensamma forskningscentrum (GFC), Institutet för referensmaterial och referensmätningar (IRMM) på <https://irmm.jrc.ec.europa.eu/rmcatalogue>

e) **Unik identitetsbeteckning:**

MON-89Ø34-3xMON-ØØ6Ø3-6

f) **Uppgifter som ska lämnas enligt bilaga II till Cartagena-protokollet om biosäkerhet till konventionen om biologisk mångfald:**

Biosafety Clearing House, Record ID: se [ifylls i samband med delgivning].

g) **Villkor för eller begränsningar av utsläppande på marknaden, användning och hantering av produkterna:**

Ej tillämpligt.

h) **Övervakningsplan:**

Plan för övervakning av miljöpåverkan i överensstämmelse med bilaga VII till direktiv 2001/18/EG.

[Länk: *plan utlagd på Internet*]

i) **Krav på övervakning efter försäljningen avseende användning av produkten som livsmedel:**

Ej tillämpligt.

Anm.: Länkar till relevanta dokument kan behöva ändras med tiden. Allmänheten kommer att informeras om dessa ändringar genom uppdatering av gemenskapsregistret över genetiskt modifierade livsmedel och foder.

RÄTTELSER**Rättelse till rådets beslut av den 26 juli 2010 om restriktiva åtgärder mot Iran och om upphävande av gemensam
ståndpunkt 2007/140/Gusp**

(Europeiska unionens officiella tidning L 195 av den 27 juli 2010)

I titeln på beslutet, i innehållsförteckningen på omslaget, ska det

i stället för: "2010/413/Gusp

Rådets beslut av den 26 juli 2010 om restriktiva åtgärder mot Iran och om upphävande av gemensam
ståndpunkt 2007/140/Gusp"

vara: "Rådets beslut 2010/413/Gusp av den 26 juli 2010 om restriktiva åtgärder mot Iran och om upphävande av
gemensam ståndpunkt 2007/140/Gusp",

och på sidan 39 ska det

i stället för: "RÅDETS BESLUT av den 26 juli 2010 om restriktiva åtgärder mot Iran och om upphävande av gemensam
ståndpunkt 2007/140/Gusp"

vara: "RÅDETS BESLUT 2010/413/Gusp av den 26 juli 2010 om restriktiva åtgärder mot Iran och om upp-
hävande av gemensam ståndpunkt 2007/140/Gusp".

**Rättelse till kommissionens beslut av den 9 juli 2009 om fastställande av ekologiska kriterier för tilldelning av
gemenskapens miljömärke till mjukpapper**

(Europeiska unionens officiella tidning L 197 av den 29 juli 2009)

På sidan 94, punkt 5 (Produktsäkerhet) femte raden i bilagan ska det

i stället för: "PCB: 2 mg/dm² i enlighet med testmetoden EN ISO 15320."

vara: "PCP: 2 mg/kg i enlighet med testmetoden EN ISO 15320."

PRENUMERATIONSPRISER 2010 (exkl. moms, inkl. frakt och porto)

<i>Europeiska unionens officiella tidning</i> , L- och C-serierna, endast pappersversion	22 officiella EU-språk	1 100 euro per år
<i>Europeiska unionens officiella tidning</i> , L- och C-serierna, pappersversion + årsutgåva på cd-rom	22 officiella EU-språk	1 200 euro per år
<i>Europeiska unionens officiella tidning</i> , L-serien, endast pappersversion	22 officiella EU-språk	770 euro per år
<i>Europeiska unionens officiella tidning</i> , L- och C-serierna, månatlig (kumulativ) utgåva på cd-rom	22 officiella EU-språk	400 euro per år
Tillägg till <i>Europeiska unionens officiella tidning</i> (S-serien), meddelanden och offentliga kontrakt, cd-rom, 2 nummer per vecka	flerspråkig: 23 officiella EU-språk	300 euro per år
<i>Europeiska unionens officiella tidning</i> , C-serien – allmänna uttagningsprov	Antal språk beroende på uttagningsprov	50 euro per år

Europeiska unionens officiella tidning (EUT) ges ut på EU:s officiella språk, och det går att prenumerera på den i 22 olika språkversioner. Den består av två serier: L (lagstiftning) och C (meddelanden och upplysningar).

Varje språkversion kräver en separat prenumeration.

Enligt rådets förordning (EG) nr 920/2005 som offentliggjordes i EUT L 156 av den 18 juni 2005 är Europeiska unionens institutioner under en övergångsperiod inte skyldiga att avfatta och offentliggöra alla rättsakter på iriska. Den iriska utgåvan av EUT säljs därför separat.

En prenumeration på tillägget till EUT (S-serien: meddelanden och offentliga kontrakt) omfattar en flerspråkig cd-rom med alla de 23 officiella språkversionerna.

Prenumeranter på EUT kan på begäran få de olika bilagorna till tidningen. När en bilaga ges ut meddelas prenumeranterna detta genom ett "meddelande till läsarna" i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Cd-rom-format ersätts av dvd-format under 2010.

Försäljning och prenumeration

Prenumerationer på olika tidskrifter, såsom *Europeiska unionens officiella tidning*, kan beställas från någon av våra kommersiella distributörer. En lista över dessa finns på följande Internetadress:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_sv.htm

Via EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) har du kostnadsfritt direkt tillgång till Europeiska unionens lagstiftning. På webbplatsen kan du söka i *Europeiska unionens officiella tidning* samt i fördrag, lagstiftning, rättspraxis och förberedande rättsakter.

Mer information om Europeiska unionen finns på <http://europa.eu>

